

## Urdu translation of *Child risk assessment*

ضمیمہ 3

### Appendix 3

بچے کا خطراتی جائزہ

### Child risk assessment

- 1
- کیا بچے کی بی سی جی ویکسینیشن ہو چکی ہے؟  
Has the child had a BCG vaccination?
- ہاں / نہیں  
No/Yes
- اگر نہیں یا آپ کو یقینی طور پر نہیں معلوم تو مندرجہ ذیل سوالات مکمل کیجیے۔  
If no or not sure, please complete the following questions.
- 2
- کیا بچے کے والدین یا آباؤ اجداد میں سے کوئی آئرلینڈ یا برطانیہ سے باہر پیدا ہوئے تھے؟  
Were any of the child's parents or grandparents born outside Ireland or the UK?
- ہاں / نہیں  
No/Yes
- اگر ہاں، تو ملک / ممالک کا نام بتائیں۔  
If yes, state country/countries.\*
- 3
- کیا بچہ ایک ماہ سے زائد عرصے کے لئے آئرلینڈ یا برطانیہ سے باہر رہے گا؟  
Will the child be living outside Ireland or the UK for more than one month?
- ہاں / نہیں  
No/Yes
- اگر ہاں، تو ملک / ممالک کا نام بتائیں۔  
If yes, state country/countries.\*
- 4
- کیا بچے کی پیدائش آئرلینڈ یا برطانیہ سے باہر ہوئی یا اس نے تین ماہ یا اس سے زائد عرصے کے لئے وہاں رہائش رکھی؟  
Was the child born or lived outside Ireland or the UK for 3 months or more?
- ہاں / نہیں  
No/Yes
- اگر ہاں، تو ملک / ممالک کا نام بتائیں۔  
If yes, state country/countries.\*

5  
کیا گھرانے / خاندانی حلقے میں فی الوقت کسی کو ٹی بی ہے  
یا اس کے ٹی بی میں مبتلا ہونے کے متعلق شبہ ہے یا اسے گزشتہ  
برسوں میں ٹی بی ہوئی ہے؟  
ہاں / نہیں  
Does anyone in the household/family circle  
have TB at present or is suspected of having  
No/Yes TB or had TB in the past 5 years?\*

اگر ہاں، تو تفصیلات بتائیں۔  
If yes, give details.

6  
کیا بی سی جی درکار ہے؟  
ہاں / نہیں  
No/Yes Is BCG required?

\*Doctor/nurse must review the current information of TB incidence  
(see HPA website  
[http://www.hpa.org.uk/infections/topics\\_az/tb/epidemiology/who\\_table1.htm](http://www.hpa.org.uk/infections/topics_az/tb/epidemiology/who_table1.htm)).  
BCG should be offered where country recorded has incidence of TB of  
40/100,000 or greater. This includes most of Eastern Europe, Asia, Africa,  
Indian sub continent, Central and South America, and Portugal (Dec 2005).

\*\*See recommended contact management advice.

06/06